

EDUARDO RUIZ

APARTADO No. 375
LOS ANGELES, CAL.

mayo 15/1919

0-13 (1)
RECIBIDO
MAY 20 1919

Contestada-----

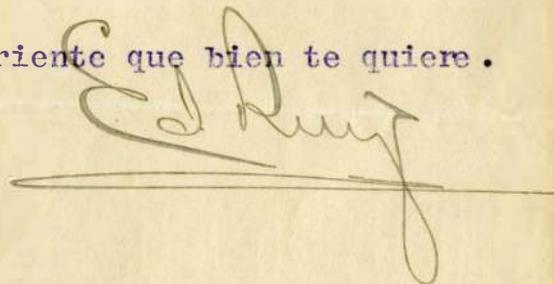
mi querido amigo y pariente:-

Ahi te mando esos dos recortes, uno para que veas y el otro para que leas, los dos lo bastante elocuentes para expresar lo que actualmente se agita aqui y allá.

El articulo de Carrillo es verdaderamente asqueroso y huele a calaver desenterrado: la prensa asalariada y baja de los tiempos aquellos. Bah! no podia esperarse otra cosa de ese hombre, detritus moral y fisico, pero en el fondo de todo eso se le ve la oreja a lobo. No te sorprenda de repente ver aparecer una andanada a los sonorenses y luego.. al sonorense, pero como tú decias muy bien: lo malo y alarmante seria que esa clase de bichos la emprendieran con los elogios. Bien triste debe ser el hombre que permite que se diga todo eso de él sin sentir la indignacion y dejar asomar al rostro el santo rubor del sexo ultrajado....

Ya pronto vas a recibir la carta que te ofrecí. En ella tan solo toco los dos verdadero problemas para Mexico: la politica interior y la exterior, pues los demas son tan solo resultantes de esto, inclusive el que algunos creen " pavoroso" problema economico que no es problema sino las consecuencias de la falta de resolucion sana de dos verdaderos y trascendentales problemas.

Te saluda con todo cariño tu amigo y pariente que bien te quiere.



*Este periódico tiene una subvención de 300⁰⁰
mensuales del consulado mexicano*

LOS ANGELES, CALIFORNIA, 10 DE MAYO DE 1919.

Vol. 7.

LA PRENSA

PRECIOS DE SUBSCRIPCION

Por un año..... \$3.00

Por seis meses..... \$1.75

Los pagos deben hacerse adelantados

Los Tres Grandes Caudillos del futuro.--Pablo González, Cándido Aguilar y Espinosa Mireles.

Es el Triunvirato que ha Colaborado mas con el Presidente Carranza en la Obra de Reconstrucción.

V.

El General Pablo González es ciertamente una figura que hará época en los anales de nuestra historia. En su campaña del Sur que ha pacificado por completo, han descollado sus talentos militares, administrativos y reconstructivos. Cuando emprendió operaciones contra las hordas zapatistas, que habían convertido los fértiles y risueños Estados de Morelos y Guerrero en páramos, González contaba apenas con veinte mil soldados constitucionales, en su mayoría no acostumbrados al clima miasmático de la costa del Pacífico, aliado natural de los zambos y de los pintos, que en esas regiones palúdicas abundan y florecen, y en las cuales el bandido Zapata reclutaba sus legiones de incendiarios terroristas.

Meses antes de que el leader fronterizo saliera de la capital en su misión pacificadora, las guerrillas zapatistas, insolentadas por la actitud conciliadora del Gobierno, que a todo trance quería evitar derramamiento de sangre, osaban hasta invadir algunos pueblos del Distrito Federal, consumando las fechorías de costumbre: incendios, robos y violación y raptos de mujeres.

Mas Pablo González estaba ya listo, y con sus escuadrones de caballería a la vanguardia, a fuego y sangre a las leprosas chusmas zapatistas, que, aterrorizadas y dejando en su huída el botín, se replegaron hacia Cautla y Cuernavaca, de donde fueron deslojadas por las huestes del renombrado caudillo fronterizo.

Pero el epílogo de esa brillantísima campaña digna de Bonaparte al cruzar los Alpes, no es precisamente la muerte de Zapata, que es tan solo un incidente en esa gloriosa epopeya; es y será la prodigiosa obra reconstructiva llevada a cabo por el caudillo neolonense quien, al decir de "El Universal", atribuye el éxito que tuvo a las instrucciones directas y concisas del Sr. Presidente de la República.

Pablo González es un hombre de 45 años, de mediana estatura, de modesta apariencia y maneras sencillas. Parece ser un catedrático más bien que un soldado, pe-

Sobre todo, es un hombre de acción, un intelectual, que si bien piensa mucho, hace más de lo que piensa. Es un Don Quijote con el sentido práctico de un Sancho Panza.

* * *

Apenas tuve tiempo de ver al General Cándido Aguilar, uno de

los Jefes más influyentes y prestigiados de la revolución constitucionalista. 4a ch. ah

Imaginaos al gran poeta español Gaspar Nuñez de Arce, autor de la "Selva Obscura", cuando era joven, y tendréis de frente a Cándido Aguilar: su bigote es negro, lo mismo que sus ojos y sus pobladas cejas, que se encuentran comprendidas en líneas arqueadas. De su faz casi andaluza, chispea el buen humor, la bondad y el espíritu de compañerismo que parece decir, a primera vista: "Yo soy amigo de usted, ¿por qué no podría usted serlo mío?" y voluta

Mas en esos ojos gaditanos hay también relámpagos fulguercentes que revelan el alma de un patriota y de un reformador.

En sociedad es suave como un guante de cabritilla; mas en el campo de batalla es, como decía uno de sus compañeros, "un diablo a caballo". No tiene miedo a nada ni a nadie, y al verlo, los dinamiteros felicistas huyen desparvoridos. wy ch. ah

En menos de tres meses pacificó el Estado de Veracruz, purificando de la escoria reaccionaria todos los caminos. Una de sus medidas más acertadas fué la de establecer trochas a lo largo del camino de hierro de Veracruz a la Capital, disponiendo que los montes a uno y otro lado de la línea fueran talados, fusilándose a los dinamiteros que se acercaran a los rieles.

Y ahora los trenes van y vienen sin sufrir molestias ningunas, columpiándose todavía de los árboles, movidos por las brisas del Golfo de México, los esqueletos de los ahorcados felicistas.

* * *

Gustavo Espinosa Mireles, el joven Gobernador del Estado de Coahuila, es al presente una de las más grandiosas personalidades del constitucionalismo. Su popularidad en todo el país es asombrosa como innegable, y el recibimiento que le hiciéra el pueblo de Monterrey, fué para mí una grata sorpresa y una revelación, así como lo fueron las ovaciones de que fué objeto en la capital de la República, por todas las clases sociales, distinguiéndose entre estas los obreros y estudiantes. Los periodistas le festejaron y el Ayuntamiento, por unánime voto, lo declaró hijo predilecto de la ciudad.

¿Quién es pues ese joven de aspecto soñador, algo como un Alfredo de Musset, rebosando también en las energías materialistas de un Kipling? De aspecto delicado, abundoso cabello y tez y ojos de Lord Byron, Mireles viene a ser la encarnación de todos los ideales que actualmente in-

que asco

quietan y conmueven todo el mundo. El fué ^{5a}quien fundara el gran partido cooperatista, del que fué Presidente; él fué el primero en ennoblecer el profesorado en Coahuila declarando la inviolabilidad del maestro de escuela, del catedrático, del educador encargado de amoldar los destinos del futuro; él decretó que todo obrero que llegue a los sesenta años sea pensionado por vida, legislando, finalmente, en beneficio del pueblo y para el pueblo. Pues Miralles es simplemente un producto de la Revolución, mejor dicho, la idea revolucionaria hecha hombre. Hizo su carrera de abogado, en la ciudad del ^{5b}Saltillo, Coahuila, acompañando al ilustre Primer Jefe en calidad de secretario, durante la prolongada y árdua campaña que diera al traste con el huertismo y hundiera en el polvo el tenebroso espíritu de la reacción. Al presente, es Gobernador del Estado de Coahuila, el mejor gobernado de la República.

Parodiando a Siceyes al hablar de Bonaparte, yo diré: Seguid de cerca la silueta de ese joven, pues tiene que llenar todavía grandes destinos..

Adolfo Carrillo.

La Hora de la Justicia ha sonado.--El Tratado de Paz es puesto en manos de los Embajadores Alemanes.

True translation filed with the Post Master at Los Angeles, May 9, 1919, as required by the Act of Congress October 6, 1917.

Las condiciones que estipula reducen a Alemania a una completa impotencia militar, la privan de sus colonias, devuelve Alsacia-Lorena a Francia y se le obliga a pagar los daños y perjuicios sufridos por las naciones por causa de la guerra.

Versalles, Mayo 7.—Al abrir sus sesiones el Congreso de Paz esta mañana, el Primer Ministro Clemenceau, presidente de la asamblea, dirigió a los plenipotenciarios alemanes las siguientes frases:

“Ante vosotros se encuentran los plenipotenciarios de las grandes y pequeñas potencias unidas en esta cruelísima guerra a la que fueron obligadas. Ha llegado la hora solemne de saldar esta cuenta enorme.”

Mr. Paul Dutasta, secretario general de la Conferencia de Paz, puso en manos del Conde von Brockdorff-Rantzau, jefe de la delegación alemana, una copia del tratado. Al recibir el documento, el Conde dijo:

“Declaramos que es innegable nuestra derrota. Estamos convencidos de que el poder de los ejércitos alemanes ha concluído.”

No admite que Alemania sea la única culpable y pidió a los Aliados que la paz se sujetará a los catorce puntos enunciados por el Presidente Wilson.

Alemania se compromete a reparar los daños hechos a Bélgica y asegura la reconstrucción de las provincias del norte de Francia. El mismo plenipotenciario, pidió la libertad de los prisioneros de guerra germanos y manifestó que su país estaba dispuesto a aceptar la Liga de Naciones.

La histórica asamblea concluyó a las 3:51 de la tarde.

El tratado contiene no menos de 80,000 palabras, y en la entrega estuvieron presentes los delegados de las veintisiete naciones que lo firman.

El texto original está escrito en los idiomas francés e inglés.

Las condiciones que se imponen a Alemania ponen fin a su poderío militar, virtualmente la privan de su marina, su ejército queda reducido a un guarismo casi nominal y, en la parte económica, el futuro de esa nación queda determinado mediante estipulaciones que le impiden poner en juego sus antiguos recursos, arruinando a los vecinos que le hacían competencia.

La solemne ceremonia de la entrega del tratado tuvo lugar en el gran salón del palacio de Trianon, tan espacioso y tan lleno de luz. Las mesas de los delegados estaban alineadas en forma de cuadrilátero y la del presidente Clemenceau tenía a su derecha la del Presidente Wilson y comisionados americanos, y a su izquierda la del Primer Ministro británico Lloyd George y sus colegas.

Los puntos principales del tratado de paz son los siguientes:

La Alsacia y Lorena devueltas a Francia.

Todos los puentes sobre el río Rhine, en la frontera, quedarán bajo el control de Francia.

El puerto de Danzig se internacionalizará permanentemente y la mayor parte de la Alta Silesia pasará a poder de Polonia, cuya independencia reconocerá Alemania desde luego. También recibirá Polonia la provincia de Posen y una vasta porción de la provincia de la Prusia Occidental al oeste del Vístula.

La región carbonífera de Saar será internacionalizada temporalmente, pasando a poder de Francia las minas de carbón. 76

Alemania reconoce la independencia total de la Austria germana y de Czecho-Slovakia.

Se priva a Alemania de sus colonias por medio de la cláusula que especifica que renuncia en lo absoluto a todos sus derechos políticos y territoriales fuera de Europa. La Liga de Naciones resolverá acerca del sistema mandatorio que deba gobernar dichas colonias.

Se concede a Bélgica, condicionalmente, el territorio prusiano de Malmedy y Euphen, limítrofes

(Continúa en la plana 5a., col. 3a.)

CARRANZA KEEPS PROMISE; WILL NOT RUN FOR PRESIDENCY AT MEXICAN ELECTIONS



MEXICO'S LEADING PRESIDENTIAL CANDIDATES

Gonzalez Probably Will Be Successor.

DEBT IS NOT GREAT

U. S. Can Help Republic Get On Its Feet.

BY JACK NEVILLE
(Record Staff Correspondent.)



Neville

Mexico City, May 15.—Ballots, not bullets, will blaze the way to the approaching presidential election in Mexico.

Barring unlooked for events and dark horses, General Pablo Gonzalez, pacifier of Morelos, stands the best chance of being the next chief executive.

In Carranza Mexico has at last found a president willing to serve his term of office and depart forever without being kicked out. His will be a notable and unique precedent.

"Why should I violate one of the principles I fought for?" he said. "The election will be called next year. It will be fair, and the man selected by the people will succeed me."

Despite his faults and slips, Carranza has been honest and none of the present revolutionaries has the least chance to unseat him.

There are three real presidential candidates and several aspirants in sight today. They are Gonzalez, General Alvaro Obregon and a civilian, Secretary of State Manuel Aguirre Berlanga. Any of the three is good presidential timber but with the militarists still in the ascendency, civilian candidacy will

find hard opposition.

Alvaro Obregon, once looked on as anti-American, has changed, his friends say. Obregon some time ago retired from public life and resumed ranching in Sonora.

The fact that Gonzalez lived for years in the United States, that he has an American wife, that his record has always been clean, and above all conciliatory, has won him much moral support from the foreigner.

Obregon is not popular in Mexico City because of his alleged harsh program, following the ascendancy of the revolutionists.

President Carranza is known to be friendly to both Gonzalez and Obregon, but he told me he would throw his moral support to no one candidate against another.

Berlanga probably will be supported by those who believe Mexico should have a civilian executive and chuck militarism. Gen. Luis Blanco, now retired, will win support with some civilians and a part of the militarists.

Most of these men are unknown quantities to the average Mexican scanning the political horizon. Their eyes have centered on the two chiefs, Gonzalez and Obregon.

Half Billion Debt

Mexico, with resources (developed and undeveloped) of probably \$50,000,000,000, is snagged on the trifling foreign debt of less than half a billion dollars.

Propaganda, graft and revolt have clogged the wheels of progress.

A good share of both propaganda and revolt must be charged to foreigners—mostly Americans. The graft Mexico must reckon with at home.

The propaganda emanates largely from American investors as a result of taxes and new laws. It makes some of them want to force the Stars and Stripes south of the Rio Grande; to confirm faulty titles and reduce taxes. The Mexican propaganda comes from the reactionaries, Felix Diaz' parlor revolutionists, and

Villista sympathizers. Both the Mexican and American brand are largely manufactured in the United States.

Under normal conditions Mexico could get a loan as quickly as any country on the face of the earth. Her credit is good, though blurred. Try to purchase Mexican securities and find out.

The foreign debt and interest is about \$350,000,000, mostly owed in Europe. The railway debt, mostly owed through American concerns to European stockholders, is about \$50,000,000, plus \$12,000,000 defaulted interest. To correct the impression that the railway debt is owed Americans, I will say that American stock of the National Lines ranks third or fourth.

As soon as the United States learns that Mexico's credit is good, and as soon as Mexico learns that little progress can be made without a loan, Mexico will be financed.

Permitted the Mexican government to import arms, ammunition, and all necessities, while denying them to rebels; wiping out smuggling, and arranging a loan to Mexico compatible with Mexican dignity, at the same time requiring assurance that every dollar will promote progress and peace.